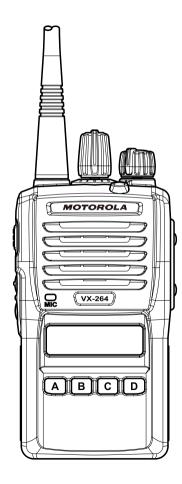


VX-264 MANUAL DE OPERAÇÃO PORTUGUÊS

Funções Programáveis/Funcionalidades

- Resistente À Água IP55
- Seis Teclas de Função Programáveis Disponíveis
- Codificação/Descodificação de 2 Tons
- Codificação/Descodificação de 5 Tons
- MDC-1200® Codificação/Descodificação
- DTMF Codificação
- Procura
- Procura de Grupos
- Vigilância Dupla
- Procura FM (Follow-Me)
- Procura TA (Comunicação Direta)
- Inversão de Voz Encriptação
- VOX
- Comunicação Direta
- Emergência
- Trabalhador Isolado
- Desativar Poupança TX
- Bloqueio
- ARTS™ (Auto Range Transpond System)



ÍNDICE						
Introdução1	Operação10					
Informações de Segurança Importantes2	Passos Preliminares					
Antes de Começar4	Guia de Início Rápido10					
Instalação e Remoção da Bateria4	Temporizador de Tempo Limite Automático 12					
Carregamento da Bateria4	Utilização Avançada13					
Indicação de Bateria Fraca5	Teclas de Função Programáveis					
Instalação e Remoção da Mola de Cinto6	Descrição das Funções de Utilização16					
Instalação da Proteção MIC/SP6	Bloqueio26					
Controlos e Conectores8	ARTSTM (Auto Range Transpond System)26					
Indicadores e Ícones do LCD9	Acessórios Opcionais27					

Parabéns!

Dispõe agora de uma ferramenta de comunicação valiosa: um rádio bidirecional da Motorola Solutions! Resistente, fiável e fácil de utilizar, o seu rádio Motorola Solutions permitir-lhe-á manter-se sempre em contacto com os seus colegas durante anos a fio. Além disso, o tempo necessário para a respetiva manutenção é muito reduzido. Reserve alguns minutos para ler atentamente este manual. As informações aqui apresentadas permitir-lhe-ão obter o desempenho máximo do seu rádio e esclarecer quaisquer questões que possam vir a surgir.

Nota Importante
O rádio não possui quaisquer peças que possam ser reparadas pelo utilizador. Todas as tarefas de reparação deverão
ser efetuadas por um representante de assistência autorizado da Motorola Solutions.
☐ Para manter o desempenho de resistência à água especificado, recomenda-se a manutenção periódica do dispositivo.
☐ Caso o rádio sofra impactos fortes (por ex., se cair ao chão), a resistência à água poderá ser comprometida e poderá ser
necessário reparar o dispositivo. Se esta situação ocorrer, contacte o seu distribuidor Motorola Solutions autorizado.

Introdução

VX-264 é composta por transcetores analógicos portáteis multifunções concebidos para comunicações profissionais nas bandas móveis terrestres VHF/UHF. Este transcetores foram concebidos para comunicações profissionais fiáveis numa grande variedade de aplicações com uma ampla capacidade operacional proporcionada pelo seu design topo de gama e permite até capacidade de 128 canais no prazo máximo de 8 grupos. Cada canal pode ser programado com um de 8 caracteres Tag alfanumérico.

Os dados de frequências de canais importantes são guardados na memória flash e são facilmente programáveis por um distribuidor Motorola Solutions licenciado utilizando um computador com equipamento de programação da Motorola Solutions: interface de programação USB **FIF-12** e cabo de ligação **CT-106** com software **CE150**. Ou, após a programação de um rádio, é possível utilizar o cabo de clonagem **CT-27** para programar diretamente outros rádios.

Este manual que se seguem fornecem detalhes sobre as várias funcionalidades avançadas incluídas nos transcetores da série **VX-264**. Depois de ler este manual, poderá consultar o seu administrador de rede para obter os detalhes de configuração específicos deste equipamento para utilização na sua aplicação.

Informações de Segurança Importantes

Português (Brasil)

ATENÇÃO!

Este rádio é restrito apenas à utilização Profissional. Antes de utilizar o rádio, leia o Guia de Exposição à Energia de RF (Radio Frequency, radiofrequência) e Segurança do Produto para Rádios Bidirecionais Portáteis, que contém importantes instruções de operação para utilização segura, e reconhecimento e controle de energia de RF de Acordo com normas e Regulamentações aplicáveis.

Para obter uma lista de antenas e outros acessórios aprovados pela Motorola Solutions, visite o seguinte site: http://www.motorolasolutions.com

Qualquer modificação neste dispositivo, não expressamente autorizada pela Motorola Solutions, poderá invalidar a autoridade do usuário para operar este dispositivo.

De acordo com os regulamentos da Indústria Canadense, este rádio transmissor só pode operar com uma antena de um tipo e ganho máximo (ou menor) aprovados pela Indústria Canadense. Para reduzir o potencial de interferência de rádio a outros usuários, o tipo de antena e seu ganho deverão ser escolhidos de modo que a EIRP (Equivalent Isotropically Radiated Power, energia radiada isotropicalmente equivalente) não seja maior que o permitido para comunicações bem-sucedidas.

Este rádio transmissor foi aprovado pela Indústria Canadense para operar com os tipos de antenas aprovados pela Motorola Solutions com o ganho máximo permitido e a impedância de antena necessária para cada tipo de antena indicado. Os tipos de antena não incluídos nesta lista, com um ganho maior que o ganho máximo indicado para esse tipo, são estritamente proibidos para uso com este dispositivo.

Informações de Segurança Importantes

Português (Brasil)

Aviso aos Usuários (FCC [Federal Communications Commission, comissão federal de comunicações] e Indústria Canadense)

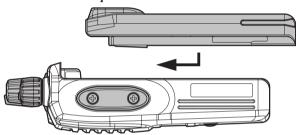
Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das normas da FCC e da RSS (Radio Standards Specification, especificação de padrões de rádios) isentas de licença da Indústria Canadense, de acordo com as seguintes condições:

- Este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais à saúde.
- Este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, inclusive as que possam causar operação indesejável do dispositivo.
- Alterações ou modificações feitas neste dispositivo, que não sejam expressamente aprovadas pela Motorola Solutions, poderão anular o direito do usuário de operar o equipamento.

Antes de Começar

Instalação e Remoção da Bateria

□ Para instalar a bateria, alinhe a bateria com o rádio e deixe uma distância de aprox. 1,5 cm em relação à extremidade superior do compartimento da bateria. Em seguida, faça deslizar a bateria para cima até encaixar e se ouvir um "clique".

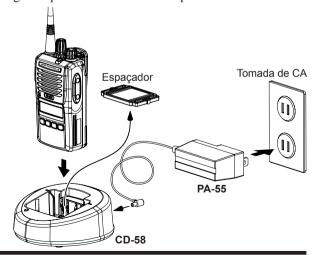


☐ Para remover a bateria, desligue o rádio e remova quaisquer coberturas de proteção. Faça deslizar o bloqueio da bateria na parte inferior do rádio em direção ao painel frontal enquanto faz deslizar a bateria para baixo cerca de 1,5 cm. Em seguida, retire a bateria do rádio.

Não tente abrir nenhuma das baterias de iões de lítio recarregáveis, uma vez que poderiam explodir em caso de curto-circuito acidental.

Carregamento da Bateria

- □ Remova o espaçador do respetivo compartimento do carregador de secretária CD-58 opcional, caso esteja instalado.
- ☐ Introduza a ficha CC do adaptador CA **PA-55** na entrada CC no painel traseiro do carregador de secretária **CD-58** opcional e, em seguida, ligue o adaptador CA **PA-55** à tomada de CA.
- ☐ Introduza a bateria no carregador de secretária CD-58 alinhando as ranhuras da bateria com as guias no compartimento do CD-58. Consulte a ilustração seguinte para saber mais sobre o posicionamento correto



Antes de Começar

da bateria. Em caso de carregamento com o transcetor instalado, desligue o transcetor. Se olhar de frente para o carregador, deverá ver a tomada da antena do lado esquerdo.

- ☐ Se a bateria estiver introduzida corretamente, o indicador LED fica vermelho. Uma bateria completamente descarregada demorará entre 1,5 e 3 horas a carregar completamente (dependendo da bateria).
- Quando o carregamento estiver concluído, o indicador LED muda para verde.
- ☐ Desligue a bateria do carregador de secretária **CD-58** e desligue o adaptador CA **PA-55** da tomada de CA.

1) Utilize sempre a bateria de iões de lítio FNB-V133LI-UNI ou FNB-V134LI-UNI da Motorola Solutions.

- 2) Utilize apenas o carregador de secretária CD-58 da Motorola Solutions e o adaptador CA PA-55 da Motorola Solutions.
- 3) Para reduzir o risco de explosão, recarregue as baterias longe de locais perigosos.
- 4) Apenas carregue a bateria em locais onde a temperatura ambiente se situe entre +5 °C e +40 °C. Se carregar a bateria fora deste intervalo poderá causar danos à mesma.
- 5) A bateria não deve ser exposta a fontes de calor exces-

sivo, tais como luz do sol, fogo ou semelhantes.

- 6) Existe um risco de explosão se a bateria for substituída por um tipo de bateria incorreto. Consulte as instruções fornecidas para saber mais sobre a eliminação de baterias usadas.
- 7) Para obter mais informações sobre o carregamento, consulte o manual de instruções do carregador de secretária CD-58.

Indicação de Bateria Fraca

Uma vez que a bateria descarrega durante a utilização, a tensão diminui gradualmente. Quando a tensão da bateria for demasiado baixa, substitua-a por uma bateria acabada de ser carregada e recarregue a bateria descarregada. O indicador LED na parte superior do rádio pisca a vermelho quando a tensão da bateria for baixa.

Você pode confirmar o estado da bateria através do ícone de bateria no ecrã. Consulte a página 9 para obter mais informações.

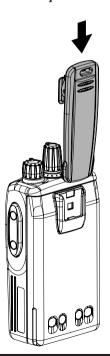
⚠ ATENÇÃO ⚠

Existe um risco de explosão se a bateria for substituída por uma bateria incorreta. Apenas deve substituir a bateria por outra do mesmo tipo ou equivalente.

Antes de Começar

Instalação e Remoção da Mola de Cinto

☐ Para instalar a mola de cinto: alinhe a mola de cinto com a ranhura da bateria e pressione a mola de cinto para baixo até encaixar e se ouvir um "clique".

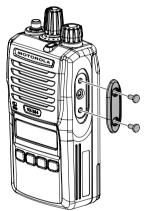


☐ Para remover a mola de cinto: utilize uma chave de fendas de cabeça chata para pressionar e desbloquear a patilha da mola de cinto da bateria e, em seguida, faça deslizar a mola de cinto para cima para removê-la.



Instalação da Proteção MIC/ALT

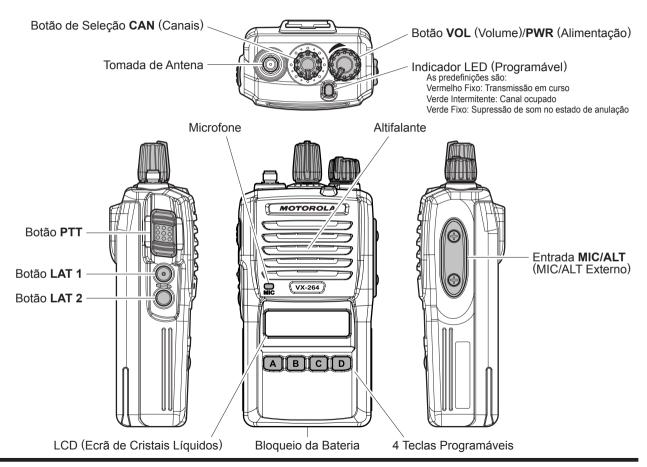
Instale a proteção **MIC/ALT** com os parafusos fornecidos.



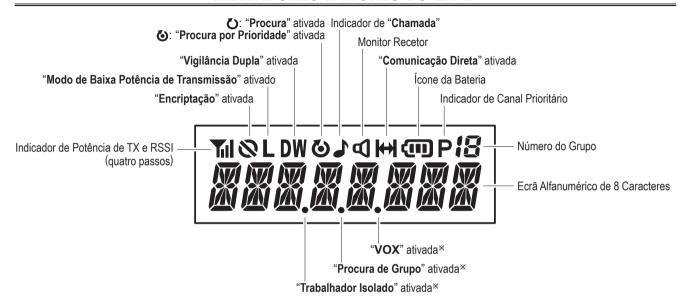
- ☐ Utilize apenas os parafusos fornecidos durante a instalação da proteção MIC/ALT.
- ☐ Este rádio não mantém a classificação "Resistente À Água" (IP55) quando a proteção MIC/ALT não estiver instalada na entrada MIC/ALT.

Nота

CONTROLOS E CONECTORES

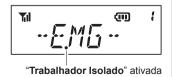


Indicadores e Ícones do LCD



X Estes pequeno ponto aparece continuamente até que cada função é girada "OFF", independentemente da operação de outras características

Por exemplo, quando ativa o recurso de emergência enquanto o trabalhador solitário é ativando o recurso, o visor indicar à direita.



ÍCONE DA BATERIA

: Bateria com Carga Completa

: Bateria com Carga Moderada

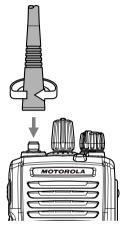
: Bateria Fraca

intermitente : Bateria com Carga Reduzida (Carregar a Bateria)

OPERAÇÃO

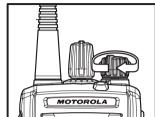
Passos Preliminares

- ☐ Instale uma bateria carregada no transcetor, conforme descrito anteriormente.
- ☐ Aparafuse a antena fornecida à tomada da antena
 - Não é recomendado utilizar este transcetor sem uma antena instalada.
- ☐ Se tiver um altifalante/microfone, recomendamos que não o ligue até estar familiarizado com o funcionamento básico da VX-264. Consulte a página seguinte para obter mais informações sobre a utilização de um altifalante/microfone.

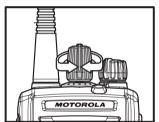


Guia de Início Rápido

Rode o botão VOL/ PWR do painel superior no sentido dos ponteiros do relógio para ligar o rádio.



□ Rode o botão de seleção CAN no painel superior para selecionar o canal de operação pretendido. Será apresentado o nome de um canal no LCD.



☐ Se pretender selecionar o canal de operação a partir de um Grupo de canais diferente, prima (ou mantenha premida) a tecla programável "Grupo Anterior/Seguinte" para mudar de Grupo de canais antes de sele-

NOTA IMPORTANTE

A resistência à água (IP55) do transcetor apenas é garantida se estiverem reunidas as seguintes condições:

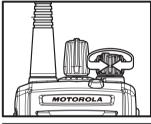
- ☐ Bateria instalada no transcetor;
- ☐ Antena instalada na tomada da antena;
- ☐ Proteção MIC/ALT instalada na entrada MIC/ALT.
- ☐ A utilização de um altifalante/microfone no conector para acessórios invalida a classificação IP55.

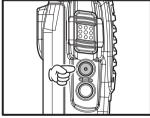
OPERAÇÃO

cionar o canal de operação.

Nota: alguns modelos estão programados de forma a que os canais de operação sejam selecionados pela tecla programável e o Grupo de canais seja selecionado pelo botão de seleção **CAN**. Para saber mais, contacte o seu distribuidor Motorola Solutions.

□ Rode o botão VOL/
PWR para definir o volume. Caso não haja sinal no canal, prima (ou mantenha premida) a tecla programável (atribuída à função "SUPR Desativada": Normalmente botão LAT 1); começará a ouvir ruído e poderá utilizá-lo para ajustar o botão VOL/PWR para o nível de áudio pretendido. Prima (ou mantenha





premida) novamente a tecla programável para eliminar o ruído e voltar à monitorização normal (silenciosa).

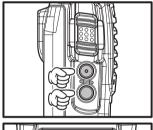
☐ Para transmitir, monitorize o canal e certifiquese de que se encontra livre.

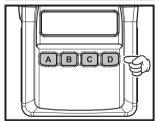
Mantenha premido o botão **PTT**. Fale para a área do microfone na grelha do painel frontal com um



do painel frontal com um tom de voz normal. Para regressar ao modo de receção, liberte o botão **PTT**.

□ Pressione (ou pressione e segure) o botão, LAT
 1, LAT 2, ou no painel frontal do teclado programável (teclas [A] - [D]) para ativar uma das funções pré-programadas que poderão ter sido configuradas durante a programação por parte do distribuidor. Consulte o próximo capítulo para obter mais informações sobre a disponibilidade

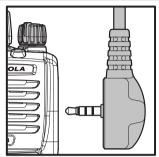




de funcionalidades neste rádio.

OPERAÇÃO

☐ Se estiver disponível um altifalante/microfone, remova a proteção de plástico e os dois parafusos de montagem do lado direito do transcetor. Em seguida, alinhe o conector do altifalante/microfone no rádio e fixe



o pino do conector utilizando os parafusos fornecidos com o altifalante/microfone. Aproxime a grelha do altifalante ao ouvido durante a receção. Para transmitir, prima o botão **PTT** no altifalante/microfone, tal como faria no transcetor, e fale para o microfone com um tom de voz normal.

- Nota 1): Guarde a proteção de plástico original e os respetivos parafusos de montagem. Estes itens devem ser reinstalados quando não estiver a utilizar o altifalante/microfone.
- 2) Ao premir o botão PTT no altifalante/microfone, desativa o microfone interno e vice-versa.

- ☐ Se a funcionalidade BCLO (Bloqueio de canal ocupado) tiver sido programada num canal, o rádio não transmite quando estiver presente uma operadora. Em vez disso, o rádio emite um bip breve três vezes. Liberte o botão **PTT** e aguarde até que o canal esteja livre
- ☐ Se a funcionalidade BTLO (Bloqueio de sinal ocupado) tiver sido programada num canal, o rádio apenas pode transmitir quando não estiver a ser recebida nenhuma operadora ou quando a operadora recebida incluir os sons corretos (som CTCSS ou código DCS) num canal.

Temporizador de Tempo Limite Automático

Se o canal selecionado tiver sido programado para um tempo limite automático, terá de limitar a duração de cada transmissão. Durante a transmissão, será emitido um som 10 segundos antes do tempo limite. Será emitido outro som imediatamente antes do tempo limite; o LED vermelho (indicador "TX") do painel superior desaparecerá e a transmissão será interrompida pouco depois. Para retomar a transmissão, deve libertar o botão PTT e aguardar que o tempo de penalização expire.

Teclas de Função Programáveis

O **VX-264** dispõem de seis teclas de função programáveis (**FP**): botão **LAT 1**, **LAT 2**, e [**A**], [**B**], [**C**], [**D**] teclas.

Estes teclas **FP** podem ser personalizadas através de programação por parte do seu distribuidor Motorola Solutions, para cumprir os seus requisitos de rede/comunicação.

As funcionalidades de programação de teclas **FP** possíveis são ilustradas na página seguinte e as respetivas funções são explicadas a partir na página 16. Para saber mais, contacte o seu distribuidor Motorola Solutions.

Para futura referência, assinale a caixa junto a cada função atribuída às teclas **FP** do seu rádio e tenha esta informação sempre à mão.



Utilização **A**vançada

Função	Tecla Programável (Premir Tecla / Manter Tecla Premida)					
	LAT 1	LAT 2	[A]	[B]	[C]	[D]
Nenhum	1	/	1	/	/	/
Monitorizar	1	/	1	/	1	/
Monitorizar -Momentaneamente-	/—	/—	/—	/—	/—	/—
Iluminação	/	/	1	/	/	/
Potência Baixa	1	/	1	/	1	/
Encriptação	/	/	1	/	/	/
SUPR Desativada	1	/	1	/	/	/
SUPR Desativada -Momentaneamente-	/—	/—	/—	/—	/—	/—
Definir SUPR	1	/	1	/	/	1
Bip Desativado	1	/	1	/	/	/
Sussurro	/	/	1	/	/	1
VOX	/	/	1	/	/	/
Definir VOX	1	/	1	/	/	1
Anti-Trip VOX	/	1	1	/	/	1
Emergência	/—	/—	/—	/—	/—	/—
Trabalhador Isolado	/	1	1	/	/	1
Grupo Anterior	1	/	1	/	/	/
Grupo Seguinte	/	/	/	/	/	1
Canal Anterior	/	/	1	/	/	1
Canal Seguinte	/	/	/	/	/	1
PRI	/	/	1	/	/	1
Procura	/	/	/	/	/	1
Procura de Grupos	/	/	/	/	/	/
Definir Procura de Grupos	1	1	1	/	/	1
Vigilância Dupla	/	/	/	/	/	/
Procura FM (Follow-Me)	1	1	1	/	/	1
Definir Procura		/	1	/	/	/
Procura TA (Comunicação Direta)	1	1	1	/	1	1

Utilização **A**vançada

Função		Tecla Programável (Premir Tecla / Manter Tecla Premida)					
	LAT 1	LAT 2	[A]	[B]	[C]	[D]	
Comunicação Direta (TA)	/	/	/	1	1	/	
Repor	/	1	/	1	1	/	
Chamada 1	1	1	/	1	1	/	
Chamada 2	/	/	/	1	/	/	
Chamada 3	1	/	/	/	/	/	
Código Anterior	/	/	/	1	/	/	
Código Seguinte	/	/	/	1	/	/	
Definir Código	/	/	/	1	/	/	
Marcação Rápida	/	/	/	1	/	/	
Chamada	/	/	/	1	/	/	
Serviço	1	/	1	1	/	1	
Desativar Poupança TX	/	/	/	/	/	/	
Bloqueio	1	/	1	/	1	/	

Descrição das Funções de Funcionamento Monitorizar

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para cancelar quaisquer funcionalidades de sinalização. O indicador LED acende-se verde).

O ícone "**d**" será apresentado no ecrã quando a função de monitorização estiver ativada.

MONITORIZAR -MOMENTARILY-

Cancele quaisquer funcionalidades de sinalização enquanto prime a tecla **FP** atribuída.

O ícone "d" será apresentado no ecrã durante o cancelamento de quaisquer funcionalidades de sinalização.

LUMINAÇÃO

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para alternar entre ativar/desativar a retroiluminação do ecrã.

POTÊNCIA BAIXA

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para definir o transmissor do rádio para o modo de "Potência baixa", para prolongar a vida útil da bateria. Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** para voltar à potência de transmissão "Normal" quando em ambientes impeditivas RF.

O ícone "L" será apresentado no ecrã quando o transmissor do rádio estiver definido para o modo de "Potência baixa".

ENCRIPTAÇÃO

Quando a funcionalidade de Decifração de voz estiver ativada, prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para alternar entre ativar/desativar a Encriptação de voz.

O ícone "\straces" será apresentado no ecrã quando a Decifração de voz estiver ativada.

SUPR DESATIVADA

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para abrir a SUPR para ouvir ruído de fundo (voltar a ativar o áudio).

O ícone "d" irá piscar no ecrã quando a função SUPR desativada estiver ativada.

SUPR DESATIVADA - MOMENTARILY-

Abre a SUPR para ouvir ruído de fundo (voltar a ativar o áudio) enquanto prime a tecla **FP** atribuída.

O ícone "**d**" irá piscar no ecrã durante a abertura do SQL.

DEFINIR SUPR

Pode ajustar manualmente o nível de supressão utilizando esta função:

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída. Será emitido um som e o nível de supressão atual será apresentado no ecrã.
- ☐ Prima os botões **LAT 1/LAT 2** (ou as teclas **[A]/[B]**) para selecionar o nível de supressão pretendido. As opções disponíveis são "-15" para "+15".
- □ Prima a tecla [D] para guardar a nova definição. O ecrã indica brevemente "- SAVED -" (Salvo) e, em seguida, reverte para a indicação de canal normal. Poderá cancelar a nova definição premindo a tecla [C]. Neste caso, o ecrã indica brevemente "- CANCEL -" (Cancelar).

BEEP OFF

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para desativar temporariamente os bips do rádio. Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para ativar os bips do rádio.

Quando a função Bip desativado está ativada ou desativada, o ecrã indica brevemente "BEEP OFF" (Bip desativado) ou "BEEP ON" (Bip ativada), respetivamente.

Sussurro

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para aumentar o ganho do microfone, para que possa falar num tom de voz mais baixo (sussurrar) temporariamente. Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para repor o ganho normal do microfone.

Quando a função de Sussurro está ativada ou desativada, o ecrã indica brevemente "WHISP ON" (Sussurro ativada) ou "WHISP OF" (Sussurro desativada).

VOX (REQUER VOX FONE DE OUVIDO COMPATÍVEL)

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a função VOX, permitindo a ativação mãos-livres automática do transmissor, iniciado pela entradas de voz no microfone.

Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para repor o modo de funcionamento normal.

Nota 1: quando a função VOX é ativada através do equipamento externo, é apresentado um pequeno ponto ("•") no canto inferior direito do ecrã (consulte a página 9 deste manual).

Note 2: quando a função VOX está ativada ou desativada, o ecrã indica brevemente "**VOX ON**" (VOX ativada) ou "**VOX OFF**" (VOX desativada).

DEFINIR VOX

Pode ajustar manualmente o ganho VOX utilizando esta função:

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída. Será emitido um som e o nível de ganho VOX atual será apresentado no ecrã.
- ☐ Prima o teclas [A]/[B] para selecionar o nível de ganho VOX pretendido.
- □ Prima a tecla [D] para guardar a nova definição. O ecrã indica brevemente "- SAVED -" (Salvo) e, em seguida, reverte para a indicação de canal normal. Poderá cancelar a nova definição premindo a tecla [C]. Neste caso, o ecrã indica brevemente "- CANCEL -" (Cancelar).

ANTI-TRIP VOX

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para alternar entre ativar/desativar a funcionalidade Anti-Trip VOX.

Quando a funcionalidade Anti-Trip VOX está ativada, o transcetor não ativa a secção de transmissor do áudio do recetor ou a partir de um tom de alerta de rádio (sinal sonoro).

Quando a funcionalidade Anti-Trip VOX está ativada ou desativada, o ecrã indica brevemente "ATRP ON" (Anti-Trip ativada) ou "ATRP OFF" (Anti-Trip desativado).

EMERGÊNCIA

O **VX-261** inclui uma funcionalidade de emergência, que poderá ser útil para alertar outros utilizadores que estejam a monitorizar na mesma frequência que o canal do seu transcetor

Mantenha premida a tecla **FP** atribuída durante um período de tempo pré-programado para iniciar uma chamada de emergência no canal predefinido. A indicação "- **EMG** -" é apresentada no ecrã. Para saber mais, contacte o seu distribuidor Motorola Solutions.

Para voltar ao modo de rádio desde o modo de emergência, basta manter premida novamente a tecla **FP** atribuída ou desligar o rádio.

TRABALHADOR ISOLADO

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a funcionalidade de Trabalhador isolado. A funcionalidade de Trabalhador isolado foi concebida para emitir um alarme durante 30 segundos quando o temporizador do Trabalhador isolado (programado pelo seu distribuidor Motorola Solutions) tiver expirado.

Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para desativar a funcionalidade de Trabalhador isolado. Se o utilizador não fizer repor o temporizador premindo o botão **PTT**, o rádio muda para o modo de emergência.

Quando a funcionalidade de Trabalhador isolado é ativada, é apresentado um pequeno ponto ("•") no canto inferior esquerdo do ecrã (consulte a página 9 deste manual).

GRUPO ANTERIOR/SEGUINTE

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para selecionar um grupo de canais diferente. Será apresentado um número de grupo no canto superior direito e um nome de grupo será apresentado brevemente no ecrã.

CANAL ANTERIOR/SEGUINTE

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para selecionar um canal diferente. Será apresentado brevemente um nome de canal no ecrã.

PRI

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para recuperar diretamente o Canal de prioridade do grupo atual pré-programado pelo seu distribuidor Motorola Solutions. Quando o canal prioridade é recuperado, o ícone "**P**" é apresentado no ecrã.

PROCURA

A funcionalidade de Procura é utilizada para monitorizar vários canais programados no transcetor. Durante a procura, o transcetor verifica todos os canais para detetar a presença de um sinal e interromperá a procura se for detetado um sinal.

Para ativar a Procura:

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a procura.
- ☐ O leitor pesquisa os canais de cada canal, procurando os canais ativos, e interrompe a procura cada vez que encontrar um canal onde alguém está a falar.
- ☐ Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para desativar a procura e receber o canal que foi selecionado ao premir a tecla **FP**.

Nota: o seu distribuidor poderá ter programado o seu rádio de modo a permanecer num dos seguintes canais se premir o botão **PTT** durante a interrupção da procura:

- ☐ Canal "Pausa procura" ("Responder")
- ☐ Canal "Último ocupado"
- ☐ Canal "Prioridade 1"
- ☐ Canal "Programado pelo utilizador" ("Selecionar canal")
- ☐ O canal definido com o botão de seleção **CAN**.

PROCURA DE GRUPOS

Procura de Grupos monitora canais em vários grupos, em relação ao recurso de digitalização, que monitora canais em um único grupo ou corrente. Durante a procura, o leitor verifica todos os canais do grupo programado para detetar a presença de sinal e interrompe a procura se existir sinal.

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a procura nos grupos selecionados.

Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída para desativar o modo de procura de grupos e receber o canal que foi selecionado ao premir a tecla **FP**.

Quando a Procura de grupos está ativada, o ecrã indica brevemente "GRP SCAN".

DEFINIR PROCURA DE GRUPOS

Poderá pretender que o leitor passe em mais do que um Grupo durante o processo de procura (normalmente, a procura apenas é efetuada no grupo atual).

Para incluir o Grupo atual no âmbito de procura, prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída: um pequeno ponto ("•") aparece na parte inferior do ecrã (consulte a página 9 deste manual).

Para remover um Grupo atual da Procura de grupos, prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída.: a um pequeno ponto ("•") desaparecer do ecrã.

VIGILÂNCIA DUPLA

A funcionalidade de Vigilância dupla é semelhante à funcionalidade de Procura, exceto que apenas são monitorizados dois canais:

- ☐ O canal de operação atual
- ☐ O canal de Prioridade

Para ativar a Vigilância Dupla:

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a funcionalidade de Vigilância Dupla.
- O scanner irá procurar os dois canais e interrompe a procura quando que encontrar um canal onde alguém está a falar.

Quando a funcionalidade de Vigilância dupla está ativada, o ícone "**DW**" é apresentado no ecrã (consulte a página 9 deste manual).

Para desativar a Vigilância Dupla:

Prima (ou mantenha premida) a tecla FP atribuída para desativar a funcionalidade de Vigilância Dupla. O rádio recebe o canal que foi selecionado pelo botão de seleção CAN.

PROCURA FM (FOLLOW-ME)

O recurso Procura FM (Follow-Me) verifica um canal prioritário atribuído pelo usuário, além dos canais previamente pré-programadas na lista de varredura de um rádio. Por exemplo, se apenas os Canais 1, 3 e 5 (dos 8 canais disponíveis) estiverem designados para "Procura", o utilizador poderá contudo atribuir o Canal 2 como o canal de prioridade "atribuído pelo utilizador" através da Procura FM.

Para ativar a Procura FM (Follow-Me), selecione primeiro o canal que pretende designar como "canal de prioridade atribuído pelo utilizador") por botão de seleção **CAN** no canal desejado "prioridade". Próxima, prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída (o ecrã indica brevemente "**FM SCAN**" (Procura FM)). Finalmente, gire o botão de seleção **CAN** para o "canal de operação" desejada.

O scanner irá procurar os dois canais (canal prioritário e canal de operação atribuído pelo usuário) e fazer uma pausa quando ele encontra uma transmissão em um dos canais

DEFINIR PROCURA

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para adicionar/eliminar o canal atual à/da sua lista de procura.

Para guardar um canal específico na sua lista de procura, prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída. Se eliminar um canal da sua lista de procura, prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída.

Quando o leitor é colocado em pausa, pode remover temporariamente o canal da lista de procura premindo (ou mantendo premida) a mesma tecla.

Nota 1: quando guarda um canal específico na sua lista de procura, o ecrã indica brevemente "SCN SET" (Definir Procura) e o ícone "🔾" é apresentado no ecrã.

Nota 2: quando elimina um canal da sua lista de procura, o ecrã indica brevemente "SCN SKIP" (Saltar Procura) e o ícone "O" desaparece do ecrã.

PROCURA TA (COMUNICAÇÃO DIRETA)

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para alternar entre ativar/desativar a funcionalidade de Procura TA (Comunicação Direta).

Quando operando em um sistema de canal duplex (por exemplo, uma estação repetidora), TA Scan permite o transceptor para procurar transmitir e receber frequências em seu sistema duplex.

Quando é encontrado um sinal na frequência de receção, o transcetor interrompe a procura até que o sinal desapareça. Quando é encontrado um sinal na frequência de transmissão, o transcetor verifica a existência de atividade na frequência de receção em intervalos de poucos segundos (intervalo programado pelo seu distribuidor Motorola Solutions).

Quando o recurso de Procura TA é ativado, o ícone "\"" piscará no visor (consulte a página 9 deste manual).

Nota: a funcionalidade de Procura TA não pode ser ativada no Canal Simplex.

COMUNICAÇÃO DIRETA (TA)

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para ativar a funcionalidade de Comunicação Direta quando operar em sistemas de canais duplex (frequências de receção e transmissão separadas, que utilizam uma estação de repetição). A funcionalidade de Comunicação Direta permite contornar a estação de repetição e falar diretamente para uma estação nas proximidades. Esta funcionalidade não surte efeito quando opera em canais "simplex", em que as frequências de receção e transmissão são idênticas.

Quando o recurso de Comunicação Direta é ativado, o ícone "\" é apresentado no ecrã (consulte a página 9 deste manual).

Tenha em atenção que o seu distribuidor pode dispor de canais de "Comunicação Direta" através da programação de frequências de "repetição" e "Comunicação Direta" em dois canais adjacentes. Se for o caso, a tecla pode ser utilizada para uma das outras funções pré-programadas.

Nota: a funcionalidade de Comunicação Direta não pode ser ativada no Canal Simplex.

REPOR

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para repor o estado RFC (pronto para comunicação).

CHAMADA 1 A CHAMADA 3

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para enviar um sinal de chamada pré-programado do código de 5 tons ou MDC-1200®.

CÓDIGO ANTERIOR/SEGUINTE

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para selecionar um código de codificação de 2 tons ou 5 tons da lista de codificação pré-programada.

DEFINIR CÓDIGO

Pode alterar o dígito pretendido do código de codificação de 5 tons utilizando esta função:

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída.
- □ Definir os códigos de encoder 5 tons desejado a partir das teclas [A]/[B] (selecione o número de código) e botões LAT 1/LAT 2 (selecionar o dígito do código).
- □ Prima a tecla [D] para guardar a nova definição. O ecrã indica brevemente "- SAVED -" (Salvo) e, em seguida, reverte para a indicação de canal normal. Poderá cancelar a nova definição premindo a tecla [C]. Neste caso, o ecrã indica brevemente "- CANCEL -" (Cancelar).

Marcação Rápida

O seu distribuidor Motorola Solutions poderá ter pré-programado memórias de números telefónicos de marcação automática no seu rádio.

Para marcar um número:

Prima (ou mantenha premida) a tecla **PF** atribuída e, em seguida, prima os botões **SLAT 1/LAT 2** (ou as teclas **[A]/[B]**) para selecionar o número da memória de marcação automática que pretende marcar. Prima o botão **PTT** para enviar um tom DTMF predefinido. Os tons DTMF enviados durante a sequência de marcação serão ouvidos no altifalante.

Снамара

A funcionalidade Chamada difere consoante o tipo de sistema de sinalização:

Com utilização do sistema de sinalização de 2 tons

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para enviar um tom sequencial de 2 tons.

Ouando utilizar o sistema MDC1200

- ☐ Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para entrar no modo "Menu de chamada".
- ☐ Prima os botões **LAT 1/LAT 2** para selecionar o modo de Chamada pretendido. Modos de chamada disponíveis são:

CALL ALT: Você pode transmitir o alerta de chamada para a estação desejada.

SEL CALL: Você pode chamar a estação desejada individualmente.

RADIO CK: Você pode verificar o status da estação desejada.

- ☐ Prima a tecla [**D**] para aceitar a seleção. (Poderá cancelar a seleção premindo a tecla [**C**]).
- ☐ Prima os botões **LAT 1/LAT 2** para selecionar a estação para a qual pretende ligar.

Nota: poderá introduzir o número de ID da estação (quatro dígitos) diretamente através do teclado ([0] - [9], [A] - [D], [#]: em substituição de "E" e [★]: carácter universal).

☐ Prima o botão **PTT** para enviar uma chamada MDC1200®.

SERVIÇO

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para alternar entre ativar/desativar a função de Serviço de 2 tons, 5 tons, ou MDC1200[®].

Quando a função de Serviço estiver ativada, o visor indica "**Duty ON**" (Serviço ativada) brevemente e o utilizador ouvirá sempre (dependendo da sinalização subacústica) todo o tráfego no canal de paging. O rádio emite o alerta de paging quando receber o código de 2 tons, 5 tons, ou MDC1200®.

Quando a função de Serviço estiver desativada, o visor indica "**Duty OFF**" (Serviço desativado) brevemente e o utilizador NÃO ouvirá o tráfego de rádio normal no canal de paging. O rádio emite o alerta de paging e apenas ativará o som quando receber o código de 2 tons, 5 tons, ou MDC1200®

DESATIVAR POUPANÇA TX

A função de Poupança da bateria na transmissão ajuda a prolongar a vida útil da bateria reduzindo a potência de transmissão quando é recebido um sinal muito forte de uma estação aparentemente próxima. Aconselha-se cuidado ao usar esse recurso, como a sua potência de transmissão poderia degradar o áudio ouvido pelas rádios recebendo em seu caminho de comunicação.

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para desativar a Poupança de bateria na transmissão, se estiver a utilizar o rádio num local onde é quase sempre necessária uma potência elevada.

Prima (ou mantenha premida) novamente a tecla **FP** atribuída. A Poupança da bateria na transmissão é ativada para reduzir a potência de transmissão quando é recebido um sinal muito forte de uma estação aparentemente próxima.

Quando a Poupança da bateria na transmissão estiver ativada ou desativada, o ecrã indica brevemente "TX SA ON" (Desativar Poupança TX ativada) ou "TX SA OFF" (Desativar Poupança TX desativado) respetivamente.

BLOQUEIO

Prima (ou mantenha premida) a tecla **FP** atribuída para bloquear o botão de seleção **CAN**, as teclas programáveis e o botão **PTT**.

BLOQUEIO

Para evitar mudanças de canal acidentais ou transmissões involuntárias, é possível bloquear vários aspetos do botão de seleção **CAN**, das teclas programáveis e do botão **PTT**. A configuração de bloqueio específica é programada pelo seu distribuidor.

Para ativar o bloqueio das teclas, desligue o rádio. Agora, mantenha premido o botão **PTT** e a tecla **LAT 2** enquanto liga novamente o rádio.

Para cancelar o bloqueio, repita este processo.

ARTS TM (AUTO RANGE TRANSPOND SYSTEM)

Este sistema foi concebido para informá-lo quando o utilizador e outra estação equipada com ARTSTM estiverem dentro do alcance de comunicação usando o Codificador / Decodificador DCS.

Durante a utilização do ARTSTM, é emitido um bip curto quando o rádio recebe um sinal ARTSTM, e "IN SERV" ("Em Serviço") será indicado no display por 2 segundos. Se ficar fora de alcance durante mais de dois minutos, o rádio deteta que não foi recebido nenhum sinal e é emitido um bip breve três vezes, e "OUT SERV" ("Serviço de Fora") será indicado no display por 2 segundos. Se, posteriormente, voltar a entrar no alcance de comunicação, será emitido novamente um bip breve assim que se detetar qualquer transmissão da outra estação, e "IN SERV" será indicado no visor novamente por 2 segundos.

ACESSÓRIOS OPCIONAIS

FNB-V133LI-UNI Bateria de iões de lítio de 7.4V, 1380 mAh FNB-V134LI-UNI Bateria de iões de lítio de 7.4V 2300 mAh

CD-58 Carregador de Secretária PA-55 Adaptador CA para CD-58

VAC-UNI Carregador de Secretária (CD-58 + PA-55)

VAC-6058 Carregador de Multi-Unit
MH-37A4B-1 Auricular/Microfone

MH-45_{B4B} Altifalante/Microfone Cancelamento de Ruído

MH-100 Auricular apenas de Receção (para MH-45_{B4B}, MH-360S e MH-450S)

MH-101A4B Kit de Vigilância de 1 Cabo
MH-102A4B Kit de Vigilância de 2 Cabos
MH-360S Altifalante/Microfone Compacto

MH-450S Altifalante/Microfone

VH-150A Microfone Compatível com VOX tipo por trás da Orelha

VH-150B Microfone Compatível com VOX sobre a Cabeça

VCM-5 Veicular Carregador Adaptador de Montagem para CD-58

ACESSÓRIOS OPCIONAIS

ATV-8A	Antena VHF (134-151 MHz)
ATV-8B	Antena VHF (150-163 MHz)
ATV-8C	Antena VHF (161-174 MHz)
ATV-6XL	Antena VHF (não sintonizada)
ATU-6A	Antena UHF (400-430 MHz)
ATU-6B	Antena UHF (420-450 MHz)
ATU-6C	Antena UHF (440-470 MHz)
ATU-6D	Antena UHF (450-490 MHz)
ATU-6F	Antena UHF (490-520 MHz)
CN-3	Adaptador de Antena
CLIP-20	Mola de Cinto

CE150 Software de Programação para PC **FIF-12** Interface de Programação USB **CT-106** Cabo de Ligação para FIF-12

CT-27 Cabo de Clonagem de Rádio para Rádio

> A disponibilidade dos acessórios pode variar. Alguns acessórios são fornecidos de série em conformidade com os requisitos locais, enquanto outros poderão não estar disponíveis em algumas regiões. Consulte o seu distribuidor Motorola Solutions para saber mais sobre eventuais alterações a esta lista.

Eliminação de Equipamento Eléctrico e Electrónico

Os produtos com o símbolo (contentor do lixo barrado com um X) não podem ser eliminados como resíduos domésticos. O Equipamento Eléctrico e Electrónico deve ser reciclado numa estação de tratamento destes objectos e dos resíduos derivados dos mesmos. Se viver num país da União Europeia, contacte o representante local do fornecedor do equipamento ou um centro de assistência para obter informações relativas ao sistema de recolha de lixo no país onde vive.





Nenhuma parte deste manual pode ser reproduzida sem a permissão da Motorola Solutions, Inc.

MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS e o logotipo M estilizado são marcas comerciais ou marcas registradas da Motorola Trademark Holdings, LLC e são usadas sob licença.

Todas as demais marcas registradas pertencem aos seus respectivos proprietários.

©2018 Motorola Solutions, Inc.

Todos os direitos reservados.

Motorola Solutions, Inc.

500 W. Monroe Street, Chicago, IL 60661 EUA

